

COVID-19 | Maatregelen | 06/01/2021

Turks | Vertaald uit het Nederlands

## 6 Ocak'tan İtibaren Geçerli Kurallar

### Giriş

Hükümetin, Koronavirüs salgını durdurmak için koyduğu kurallar halen yürürlüktedir. Bu kurallara uyun. Ancak bu şekilde kendinizi hastalıktan korumuş ya da hastalığı başkalarına bulaştırmamış olursunuz. Kurallara uyup uymadığınız polis tarafından kontrol edilmektedir.

**Dikkat:** Bazı şehirlerde ve belediyelerde daha sıkı kurallar konulmuştur. Şehrinizin veya belediyenizin web sitesini kontrol edin.

### Güvenli Bir Kış Mevsimi İçin İpuçları

- Aşınızı yaptırın.
- Diğer insanlarla aranızdaki 1,5 metrelik sosyal mesafeyi koruyun.
- Ağız maskesi takın.
- Bulduğunuz mekânları iyice havalandırın: Pencereleri açın.
- Düzenli aralıklarla kendinize hızlı test uygulayın.
- 65 yaşından daha büyük, kalp, akciğer veya böbrek hastası ve çabuk enfeksiyon kapana hassas grupta bulunan insanlara dikkat edin.

### Covid Safe Ticket (CST) – Kovid Güvenlik Sertifikası

- Bazı mekânlara girmek için 'Covid Safe Ticket' göstermeniz gerekir, örneğin,
  - Kafe veya restoranlara
  - Fitness salonlarına
  - Kapalı alanda 50 veya açık alanda 100 kişiden fazla insanın katıldığı toplantı veya etkinliklere
- 'Covid Safe Ticket' ile
  - en geç 14 gün öncesinde aşılarınızı tamamlamış olduğunuzu,
  - veya negatif korona testi sonucunuz olduğunu (üzerinden 72 saat geçmemiş).
  - veya korona geçirmiş olduğunuzu (son 6 ay içinde) ispatlarsınız.
- 'Covid Safe Ticket'inize [www.covidsafe.be](http://www.covidsafe.be) veya CovidSafeBE uygulaması üzerinden ulaşabilirsiniz.

### Ağız Maskesi

- 6 yaş ve üstündeki herkesin halka açık yerlerde ağız maskesi takmaları zorunludur. Aşağıda belirtilen yerlerde ağız maskesi takılması zorunludur:
  - Dükkânlarda ve mağazalarda

- Toplu taşıma araçlarında
- Sağlık kuruluşlarında; örneğin hastane veya yaşlı bakım merkezlerinde
- Berberler ve güzellik salonlarında
- Tiyatro ve konser salonlarında, spor merkezlerinde, fitness salonlarında ...
- Kütüphanelerde
- İbadethanelerde, ibadet sırasında
- Spor karşılaşmaları veya konser gibi, halka açık etkinliklerde,
- Kapalı alanda 50 kişiden ve açık havada 100 kişiden fazla insanın katıldığı düğün veya cenaze merasimlerinde
- Kafe veya restoranlarda
- Okullarda

### Çalışma

- Evden çalışın. Bu bir zorunludur.
  - Haftada bir gün işyerine gidip çalışabilirsiniz. Bunu işvereninizle kararlaştırın.
- Evden çalışmıyorsanız. İşvereninizden bir belge alın. İşyerinizde uygulanan korona kurallarına uyun.
- Başka sorularınız varsa işvereniniz sizi bilgilendirir.

### Dükkânlar-Mağazalar

- Dükkânlar ve mağazalar açıktır.
  - Alışverişe en fazla 2 kişi çıkabilirsiniz. 13 yaşından küçük çocuklar bu sayıya dâhil değildir.
- Pazar yerleri açıktır.
- Gece marketleri saat 23.00'e kadar açıktır.
- Berberler ve sağlık alanı dışındaki temas kurularak gerçekleştirilen, pedikür ve güzellik salonları gibi, diğer meslek işletmeleri açıktır.
- Gerekli durumlarda ağız maskesi takın.
- Ağız maskesi takın.

### Otel-Restoran ve Kafeler

- Kafe ve restoranlar saat 23.00'e kadar açıktır.
  - Bu yerlere giriş için yanınızda 'Covid Safe Ticket' bulundurmak zorundasınız. 'Covid Safe Ticket'inizi [www.covidsafe.be](http://www.covidsafe.be) veya CovidSafeBE uygulaması üzerinden ulaşabilirsiniz.
  - Ağız maskesi takın. Masada oturur durumdayken ağız maskenizi çıkarabilirsiniz.
  - Bir masada en fazla 6 kişi oturabilirsiniz.

### Sosyal Temaslar

- Evinize insanları davet edebilirsiniz.
  - En iyisi davetlilerinizi açık havada ağırlamanızdır.
  - Davet ettiğiniz insanlara hızlı test uygulayın. Hızlı test kitlerini eczanelerden satın alabilirsiniz.
  - Evinize çok sayıda insan davet etmeyin.

- Özel eğlence programlarınızı sadece evinizde düzenleyebilirsiniz, düğün salonu vb. gibi eğlence mekânlarında değil. Çok sayıda insan davet etmeyin ya da programlarınızı açık havada düzenleyin.
- Düğün veya cenaze merasimleri yerinde düzenlenebilir. Ancak şu kurallara uyulması gerekir:
  - Bir masada en fazla 6 kişi oturabilir.
  - Eğer kapalı alanda 50 kişi veya dışarıda 100 kişiden fazla katılımcı varsa?
    - ▶ Ağız maskesi takın.
    - ▶ ‘Covid Safe Ticket’ belgenizi göstermek zorundasınız. ‘Covid Safe Ticket’inize [www.covidsafe.be](http://www.covidsafe.be) veya CovidSafeBE uygulaması üzerinden ulaşabilirsiniz

### Boş Zaman

- Tiyatro ve konser gibi etkinlik veya gösterilerin açık veya kapalı mekânlarda düzenlenmesi serbesttir.
- Bir kulüp veya dernek tarafından planlı etkinlikler sadece açık havada düzenlenebilir. Bir kulüp ve dernek altında yapılan sporlar kapalı mekânlarda gerçekleştirilebilir.
- Fitness salonları, sağlıklı yaşam merkezleri ve yüzme havuzları açıktır.
- Sinemalar, kütüphaneler ve müzeler açıktır.
- İbadetler ve dini ayinler yapılabilir.

#### Nereler kapalıdır?

- Diskotekler ve dans kulüpleri kapalıdır.
- Kapalı eğlence parkları, bowling salonları, yüzme havuzlarının rekreasyon alanları, gibi birçok aktivitenin yapıldığı mekânlar kapalıdır.
- Spor karşılaşmalarında seyirci bulunması yasaktır.

#### Dikkat:

- Kapalı mekânda yapılan halka açık bir etkinliğe veya aktiviteye katılıyorsanız
  - En fazla 200 kişi katılabilir.
  - Oturur durumda bulunmak zorundasınız.
  - Ağız maskesi takmak zorundasınız.
  - Diğer insanlarla aranızdaki 1,5 metrelik mesafeyi koruyun.
  - İçeride 50 kişiden fazla insanın bulunması halinde ‘Covid Safe Ticket’ göstermek zorundasınız. ‘Covid Safe Ticket’inize [www.covidsafe.be](http://www.covidsafe.be) veya CovidSafeBE uygulaması üzerinden ulaşabilirsiniz.
- Açık havada yapılan halka açık bir etkinliğe veya aktiviteye katılıyorsanız
  - Ağız maskesi takmak zorundasınız.
  - Diğer insanlarla aranızdaki 1,5 metrelik mesafeyi koruyun.
  - Açık alanda 100 kişiden fazla insanın bulunması halinde ‘Covid Safe Ticket’ göstermek zorundasınız. ‘Covid Safe Ticket’inize [www.covidsafe.be](http://www.covidsafe.be) veya CovidSafeBE uygulaması üzerinden ulaşabilirsiniz.

### Kreşler ve Okullar

- Kreşler açıktır.
- Okullar açıktır. Okullar sizi daha detaylı olarak bilgilendirir.

- 6 yaş ve üstündeki çocukların ağız maskesi takmaları zorunludur
- Eğer bir sınıfta 4 çocukta korona tespit edilirse, korona tespit edilen öğrencilerin karantinaya alınması zorunludur.

### **Başka bir ülkeye seyahat etme**

- Avrupa Birliği ülkeleri dışına seyahat etmemenizi tavsiye ediyoruz.
- Yurtdışına mı çıkıyorsunuz? Ülkeler 3 farklı renk koduyla belirtilmiştir.
  - Kırmızı: Korona açısından yüksek risk altında bulunan bölge veya ülkelerdir. Bu ülkelere seyahat etmemenizi tavsiye ediyoruz.
  - Turuncu: Korona açısından orta risk altında bulunan bölge veya ülkelerdir. Bu ülkelere seyahat etmemenizi tavsiye ediyoruz.
  - Yeşil: Korona açısından düşük risk altında bulunan bölge veya ülkelerdir. Bu ülkelere seyahat edebilirsiniz.
- Detaylı bilgi için <https://www.info-coronavirus.be/nl/kleurcodes-per-land/>
- adlı web sitesini inceleyin.
- Gideceğiniz ülkede hangi kuralların geçerli olduğunu kontrol etmek için [diplomatie.belgium.be](http://diplomatie.belgium.be) adlı web sitesini inceleyin.

### **Yurtdışından Belçika'ya dönerseniz**

- Yurtdışında 48 saatten daha uzun süre mi kaldınız?
  - Belçika'ya dönmeden önce <https://travel.info-coronavirus.be/nl/public-health-passenger-locator-form> adlı site üzerinden yolcu bilgi formunu doldurun.
  - Yeşil ya da turuncu bölgeden geliyorsanız test yaptırmak ve karantinada kalmak zorunda değilsiniz.
  - Avrupa Birliği içinde kırmızı kodlu bir bölgeden mi geliyorsunuz?
    - ▶ Aşı sertifikanız veya hastalığı geçirdiğinize dair sertifikanız varsa korona testi yaptırmaya ve karantinada kalmanıza gerek yoktur.
    - ▶ Aşı sertifikanız veya hastalığı geçirdiğinize dair sertifikanız yoksa seyahatten dönüşünüzün 1. ve 7. günü test yaptırın.
    - ▶ Test sonucunuz pozitifse 10 karantinada kalmak zorundasınız
    - ▶ 12 yaşından küçük çocuklar test yaptırmak zorunda değildir.
  - Avrupa birliği dışında kırmızı kodlu bir bölgeden mi geliyorsunuz?
    - ▶ Aşı sertifikanız varsa ülkeye girişinizin 1. veya 2. günü test yaptırın. Eğer test sonucunuz negatifse test sonucunuzu alınca karantinadan çıkabilirsiniz. 12 yaşından küçük çocuklar test yaptırmak zorunda değildir.
    - ▶ Aşı sertifikanız yoksa 10 karantinada kalmak zorundasınız. Seyahatten dönüşünüzün 1. ve 7. günü korona testi yaptırmalısınız.
    - ▶ Eğer 7. gün yaptırdığınız testin sonucu negatifse karantinadan çıkabilirsiniz.
    - ▶ Kuralların farklı olduğu ülkeler de vardır. Söz konusu ülkelerin listesini <https://www.info-coronavirus.be/nl/kleurcodes-per-land/> adlı web sitesinde bulabilirsiniz.
  - Çok yüksek risk bulunan bir bölgeden mi geliyorsunuz?

- ▶ Bu bölgelerin listesini [info-coronavirus.be/nl/hoog-risico-landen/](http://info-coronavirus.be/nl/hoog-risico-landen/) adlı web sitesinde bulabilirsiniz.
  - ▶ Avrupa Birliği dışında bir ülkeden mi geliyorsunuz?
    - > 10 gün zorunlu karantinada kalmak zorundasınız. Bu kural herkes için böyledir.
    - > Belçika'ya döndükten sonraki 1. ve 7. gün test yaptırın.
  - ▶ Avrupa Birliği ya da Shengen ülkelerinden birinden mi geliyorsunuz?
    - > Aşı sertifikanız yok mu?
      - + Belçika'ya döndüğünüz 1. gün test yaptırın. Test sonucunuz negatifse karantinadan çıkabilirsiniz. Sonrasında 7. gün bir korona testi daha yaptırın.
      - + Bu testin sonucu pozitifse 10 gün zorunlu karantinada kalmak zorundasınız.
- Dikkat: Bunları yapmazsanız 250 Euro para cezasına çarptırabilirsiniz.

## Uyarı

Bu kurallar herkesin sağlığı için çok önemlidir. Herkes bu kurallara uymak zorundadır. Kurallara uduğunuz için teşekkür ederiz. Koronavirüs salgınını hep birlikte durduralım.